

**Veselo, mokro
in zabavno!**

Preživite zimske počitnice v Atlantisu

**Vabljeni na pustno
rajanje v BTC City**

Nagrade za najboljše maske

**K
E
BTC**

VODNIK

brezplačni časopis za obiskovalce BTC Cityja
februar 2007 • št. 2 • letnik 16

**Kaj nudijo
restavracije
BTC Cityja?**

Restavracija City, Argentino in Taverna Brajda



Optika Clarus

www.clarus.si

(P)OSTANITE JASNOVIDNI



©CONNECTA / FOTOIMAGINE

PREGLED +
ZAŠČITNA STEKELCA

Paket SOFT

OČALA Z NAJBOLJŠO ZAŠČITO
PRI DELU Z RAČUNALNIKOM

CLARUS LENS - plastična stekelca z vrhunskim antirefleksom, hidrofobnim slojem za lažje čiščenje, antistatična površina za odboj umazanije, 15% obarvanosti v nežnem zelenkastem odtenku z blagodejnim vplivom na oči in lažje delo z računalnikom ter UV A in B zaščito.

+ OKULISTIČNI PREGLED ZA OČALA
- s kontrolo očesnega ozadja

+ IZDELAVA

+ ETUI ZA OČALA

+ KRPICA IN SPREJ ZA ČIŠČENJE

+ OKVIR PO IZBIRI Z
**20%
POPUSTA**

Cena paketa:

16.535 SIT

69€

~~113,92€~~
27.300 SIT

PREGLED +
KOREKCIJSKA OČALA

Paket EMI

KOREKCIJSKA OČALA Z ZAŠČITO
PO NAJUGODNEJŠI CENI

CLARUS LENS - 15% tanjša in 45% lažja stekelca s trdim slojem, 12-slojnim antirefleksom, hidrofobnim slojem za čiščenje, elektromagnetno zaščito za računalniški in televizijski zaslon, UV A in B zaščito.

+ **CLARUS OKVIR** - Zelo trpežni modni in klasični modeli z gibljivimi ročkami. Velika izbira.

+ OKULISTIČNI PREGLED ZA OČALA

- s kontrolo očesnega ozadja

+ IZDELAVA (montaža in brušenje)

+ ETUI ZA OČALA

+ KRPICA IN SPREJ ZA ČIŠČENJE

Cena paketa:

23.724 SIT

99€

~~143,00€~~
24.290 SIT

PREGLED +
KONTAKTNE LEČE

Paket 3M

MESEČNE KONTAKTNE LEČE
PO NAJUGODNEJŠI CENI

2 ŠKATLI MESEČNIH CLARUS LENS
po 3 mehke kontaktne leče v škatli/skupaj 3 pari

+ OKULISTIČNI PREGLED ZA LEČE
s kontrolo očesnega ozadja

+ PRIBOR ZA VZDRŽEVANJE LEČ

etui za shranjevanje leč in tekočina za leče 60 ml

+ TEKOČINA ZA LEČE 360 ml

+ DODATEN TESTNI PAR

Cena paketa:

11.742 SIT

49€

~~73,03€~~
17.500 SIT

Na okulistični pregled se naročite po **telefonu**, na naši spletni strani **www.clarus.si** ali pa se oglasite v naših poslovalnicah.

Cene veljajo za navedene pakete ob gotovinskem plačilu do razprodaje zalog. Akcije se izključujejo in popusti se ne seštevajo. Cene so preračunane po tečaju menjave Banke Slovenije 1€ = 239,64 SIT.

LJUBLJANA 1

BTC, Dvorana 4
T:01 585 20 00

LJUBLJANA 2

Dunajska 76
T:01 436 44 44

MARIBOR

Vetrinjska 30
T:02 228 22 38

CELJE

Ljubljanska 11
T:03 493 06 00

KOPER

Čevljarska 11
T:05 626 19 93

Spoštovani bralci BTC Vodnika,

v uredništvu se trudimo, da bi bila vsebina BTC Vodnika vedno sveža in zanimiva. To velja tudi za uvodne prispevke. Da bi bili še bolj aktualni, berljivi in zanimivi, želimo izvedeti, kako nas vidijo drugi, zato smo povabili "gostujoče pero" - tokrat legendo slovenskega novinarstva in satirika Toneta Fornezija - Tofa. Pa preberite, kaj je zapisal, oziroma kako vidi in občuti naše mesto BTC City.

Maja Oven, odgovorna urednica

Singapur na dlani

Dodeljena mi je bila čast, da kot gostujoče pero napišem uvodnik in zato bom zelo iskren. Ko sem, zdaj že daljnega leta 1993, ko smo se še kar naprej osamosvajali in se na vseh področjih skušali znebiti nadvlade in posledic nekdanje Juge, no, ko sem takrat zvedel, da naj bi ob Šmartinki, na območju Javnih skladišč, zrasel nekakšen nakupovalni center, so se mi naježili lasje. Res. Okoliš Javnih skladišč, kjer je v bivšem režimu domovala zvezna carina, je bil zagotovo najbolj neprijubljeno ljubljansko področje, tamkaj je bil uradni jezik srbohrvaški, uvoženi cariniki pa so se obnašali nadvse samopašno, torej bratsko in vse prej kot prijazno.

Pa sem pomislil - komu pa se je povsem zavrtelo v glavi, da bi v sivini javnih skladišč, kjer se je bohotila kopica neuglednih dvoran in lop ter nekaj na pol podrlih šup, rad imel nakupovalni center? To so bila še leta, ko smo Slovenci neutrudno letali v šoping v Trst, Celovec, Gradec, pa tudi v Budimpešto in sploh čez državno mejo, saj je še kar naprej prevladovalo splošno ljudsko mnenje, da je blago iz inozemstva več vredno.

Priznam, če bi me takrat, leta 1993, ko je sramežljivo začel nastajati BTC, zamrzili in me zdaj, v letu 2007, spet odtajali sredi BTC Cityja, bi bil sveto prepričan, da sem na kakšnem drugem planetu ali pa najmanj sredi Singapurja. Že kar nekaj časa sem namreč prepričan - saj vse življenje preživljam v novinarstvu - da poznam Slovence v dušo, do potankosti, da poznam njihove navade in želje, ampak to, da se bo vesoljna Slovenija zavoljo šopinga zgrinjala v malem mestu velikih nakupov, kar je še pred kratkim veljalo za BTC City - ne, dragi moji, to pa je povsem preseglo in povzelo mojo osebno znanost o Slovencih.

Pravijo, da kdor prizna, se mu polovico oprostijo. Prav, priznam, še več, predsedniku uprave Jožetu Mermalu sem že pred leti razkril spoznanje moje osebne študije o čudežu BTC. Ugotovil sem namreč, da se v znameniti kratiki skrivajo inicialke treh velikih mest sosednjih držav: B-udimpešta, T-rst, C-elovec, kamor smo se včasih neutrudno podili po nakupih. Zdaj se je vse razkošje nakupov zgrnilo v BTC. Pravi mali Singapur, ki je še posebej v prejšnjem stoletju veljal za meko svetovnega šopinga.

Singapur je namreč otoška država na rtu Indokitajske, velika kot občina Grosuplje, v njej pa živi več kot tri milijone prebivalcev, največ seveda Kitajcev, večina pa se ukvarja s trgovino, bančništvom, ladjedelništvom ter elektrotehnično ter petrokemijsko industrijo. Singapur je tedaj veljal tudi za blaženo brezcarinsko območje.

Singapur, še posebno središče, je ena sama trgovina. Ob glavni cesti Orchard road je neskončna veriga večnadstropnih nakupovalnih palač, v katerih se dobredno stiskajo trgovinica do trgovinice in tedaj so trdili, da česar ni v Singapurju, tega ni nikjer na svetu. Singapur, ki ga je letno obiskalo več milijonov turistov, kot nakupovalni center vse bolj izgublja svojo veljavo, gotovo tudi zategadelj, ker je po svetu zraslo vse več novih Singapurčkov.

In BTC City je zagotovo eden izmed njih. Z vsem, kar ponuja zraven - Vodnim mestom Atlantis, športnim centrom Millenium, kinocentrom Kolosej in zabaviščnim centrom Arenu in še kaj, postaja edinstven v Evropi.

In če samo pomislim, kako se je začelo.

"Šta imaš da prijaviš?"

Tone Fornezzi



BTC, d. d., Šmartinska 152, Ljubljana
telefon: (01) 585 13 19
www.btc-city.com

naklada: 200.000 izvodov

odgovorna urednica: Maja Oven

oblikovanje in trženje:
A POLET, d. o. o.
Dunajska cesta 51, Ljubljana
telefon: (01) 280 24 50

distribucija: Pošta Slovenije in Žurnal

tisk: Leykam

Fotografije na naslovnici: Žare Modlic

Vas muči zavezan jezik?
Razvežemo vam ga na jezikovnem treningu!

→ predavatelji, ki vam ne dajo spati
→ jamstvo za uspešen zaključek jezikovnega tečaja
→ e-jezikovni tečaji – trenirate, ko imate čas

Lingula
www.lingula.si
"ta jezikovna šola"

Lingula, jezikovni center d.o.o.
Šmartinska c. 152
1000 Ljubljana
tel.: 01/541 00 33
gsm: 040 544 544

ekotržnica na Tržnici BTC City Ljubljana
kakovost bivanja v sožitju z naravo

Po zdravje na Ekotržnico v BTC City

V hladnih zimskih dneh je priporočljivo uživati čim več svežega sadja in zelenjave. Vsebujeja največ vitamina C, ki nas varuje pred različnimi virusi in prehladi. Priporočamo, da si svoj odmerek zdravja poiščete na Ekotržnici v BTC Cityju in prelistate kako bolezni. Ekotržnica je odprta vsak delovnik med 8. in 19. uro ter ob sobotah med 7. in 18. uro. Obiščite Ekotržnico v BTC Cityju, kjer je bogastvo narave na enem mestu.



6

Dogodki v BTC Cityju

Hokejski turnir na Aleji mladih
Zabava na ledu tudi med zimskimi počitnicami

8

Dobrodelno v BTC Cityju

Do zdaj že 7.838,23 evrov za toplo posteljo
Posvojite živali na daljavo

9

Pustovanje v BTC Cityju

Vabljeni na veliko pustovanje v dvorano A
Nagrade za najboljše maskare

14

Spletno mesto www.btc-city.com

Klub BTC City
E-katalog
E-trgovina
E-časopis

22

Dobro je vedeti

Moj novi jaz
Kuharski natečaj
Novice iz Koloseja in Arene Vodafone live

BTC City poleg nakupovalnega postaja še vaše varčevalno središče

Finančna točka v dvorani A

Pestro izbiro finančnih produktov, strokovne nasvete in diskretnost pri pogovoru - vse to omogoča specializirano finančno središče Finančna točka, ki bo v drugi polovici februarja odprl svoja vrata tudi v nakupovalnem središču BTC Cityja, točneje v dvorani A.

V Finančni točki lahko na enem mestu pridobite vse informacije o različnih naložbenih možnostih. Obiskovalcem so na voljo informacije in pristop k investicijskim skladom KD in večini drugih slovenskih vzajemnih skladov, posredovanje pri nakupih in prodajah vrednostnih papirjev na ljubljanski in večini svetovnih borz ter informacije o individualnem upravljanju premoženja.

Ob častitljivi obletnici najstarejšega slovenskega vzajemnega sklada KD Galileo je družba za upravljanje KD Investments za vlagatelje pripravila posebno ponudbo. KD Investments bo vsem vlagateljem, ki bodo med 15. januarjem in 31. marcem 2007 pristopili in vplačali v varčevalni načrt KD Galilea, podarila 20 evrov in jih zanje nakazala na račun vzajemnega sklada.



Za vsa vprašanja in informacije so vam na voljo strokovno usposobljeni finančni strokovnjaki v novih poslovnih prostorih, in sicer od ponedeljka do petka med 9. in 18. uro ter v soboto med 9. in 13. uro v novi Finančni točki v dvorani A.

Deželna banka Slovenije

V banko v dvorano A

V dvorani A v BTC Cityju je pred kratkim odprla svojo enoto Deželna banka Slovenije, kjer vas pričakujejo od ponedeljka do petka od 9. do 18. ure in v soboto od 8.30 do 12. ure. Deželna banka Slovenije d. d. v skoraj 90 enotah po vsej Sloveniji ponuja najsodobnejše bančne in finančne storitve fizičnim in pravnim osebam. Ponudba obsega kartično in elektronsko poslovanje, varčevanje, kreditiranje, storitve investicijskega bančništva, storitve lizing, odkup terjatev, depozitno poslovanje in drugo.

DEŽELNA BANKA SLOVENIJE

Za vse informacije so vam zaposleni z veseljem na voljo v vseh enotah banke, na brezplačni telefonski številki DBS FON 080 17 55, na elektronskem naslovu info@db.si in na spletni strani www.db.si.

Nova potovalna agencija v dvorani A

Potujte z agencijo TAO

V dvorani A v BTC Cityju v Ljubljani je pred kratkim odprla svoja vrata poslovalnica Potovalne agencije TAO, ki je specializirana za organizacijo potovanj po vseh petih celinah. Na Bližnji vzhod in v arabske dežele (Egipt, Maroko, Jordanijo, Izrael ...) vas popeljejo s posebnimi letali iz Ljubljane. Hkrati pa vam nudijo tudi možnost nakupa letalskih voznic. Če vam čas ne dopušča potovanja, lahko pri njih kupite vstopnice za različne pri-

reditve po Sloveniji. Pri njih pa najdejo nekaj tudi športni navdušenci, saj nudijo največji izbor različnih športnih aranžmajev ter prirediteljev. Ponujajo vam tudi first minute in last minute počitnice, izlete, toplice, zavarovanja Coris, plačilo na obroke ...

Potovalno agencijo TAO lahko obiščete vsak dan med 9. in 20. uro v spodnji etaži dvorane A.

Vsem obiskovalcem nove poslovalnice od 15. februarja do 15. marca ponujajo 10-odstotni otvoritveni popust pri lastnih in 5-odstotni pri drugih aranžmajih.

Več informacij dobite v Potovalni agenciji TAO v dvorani A ali po telefonu (01) 585 29 60 in (01) 585 28 75, www.tao-tt.si

Salon Creatina

Ragolle - vodilna preproga v Evropi

Preproge Ragolle so vrhunske izdelave po ugodnih konkurenčnih cenah. Proizvajalec Ragolle izdeluje preproge iz ekskluzivnega vlakna Exellan, ki je eno izmed najkakovostnejših vlaken na svetovnem trgu. Preproge imajo celo milijon in pol vozlov na kvadratni meter, kar pomeni, da izredna gostota tkanja podaljšuje življenjsko dobo teh izjemnih preprog. Ragolle izdeluje vrhunske volnene preproge, cene pa so dostopne vsakemu slovenskemu potrošniku.

Moderni vzorci preprog Ragolle so med vodilnimi v Evropi in so izredno primerni pod modernimi sedežnimi garniturami in za dnevne sobe. Oblika teh preprog je v celoti usklajena s pohištvom italijanskih proizvajal-

cev, saj se modni trendi preprog dopolnjujejo z modernim pohištvom. Vzorci preprog so včasih tudi posebni in v naše domove prinašajo moderen pridih.

Preproge Ragolle je v Sloveniji mogoče kupiti le v salonih Creatina, ki slovenskim potrošnikom jamčijo nakup ekskluzivne in kakovostne preproge po res ugodni ceni. V salonih Creatina omogočajo kupcu preprog Ragolle tudi obročni brezobrestni nakup brez dodatnih stroškov.

Ekskluzivna ponudba preprog Ragolle v salonih Creatina je novost na slovenskem trgu. V salonih Creatina uresničujemo prodajni slogan "Salon Creatina - navdih urejenega doma!". Preproge Ragolle potrjujejo to misel.

Več informacij: Salon Creatina, BTC City, dvorana 2, telefon (01) 542 66 06, spletna stran www.creatina.si



Foto arhiv Salon Creatina

POMLAD JE PRED VRATI!



BTC City



Lesena brv čez Ljubljanico



Krožišče Žale



Severni park



Vrtnarija Rast

Svetujemo vam, načrtujemo, uredimo in vzdržujemo vrtove, parke, okolico poslovnih zgradb, izdelamo in postavimo vrtno opremo in otroška igrala. V vrtnariji Rast lahko izbirate kakovostno, doma vzgojeno sezonsko cvetje, trajnice, grmovnice in drevje. V cvetličarni Suzana vam naredimo šopek po vaši izbiri ali vam svetujemo pri izbiri rezanega cvetja ali lončnic.

Vrtnarija Rast, Litjska 76, tel: 01/547 45 20

Cvetličarna Suzana, Prešernov trg 2, tel: 01/244 85 70

STANDARDE KAKOVOSTI:



KPL d.d., rast, Litjska 76, Ljubljana, www.kpl.si



do **-40%**

Zaradi popolne prenove trgovine v ljubljanskem BTC-ju, imamo za vas v Marosu posebno ponudbo:

do 40 % nižje cene na razstavne eksponate kuhinj, jedilnic, dnevnih in otroških sob, sedežnih garnitur, spalnic in ostalih dodatkov za dom.*

Ponudba velja do odprodaje zalog.



Maros Ljubljana BTC, dvorana 2, T 01 401 2027
 Maros Celje, Celeiapark, Aškerčeva 14, T 03 4918270
 Maros TPC Slovenska vas, pri Brežicah, T 07 4574072
www.maros.si

 **Maros**
 skrbno izbrano

*Ponudba velja samo v Maros Ljubljana BTC. Slike so simbolične. Podrobnejše informacije na prodajnih mestih.

drsaljšče na Aleji mladih
Zabava na ledu tudi med zimskimi počitnicami

Dršališče na Aleji mladih v BTC Cityju kljub nezimskim razmeram še vedno obratuje in vsem željnim drsanja ponuja zimske radosti. Ledena ploskev, velika 308 kvadratnih metrov, je odprta vsak dan od 10. ure dopoldan do 22. ure zvečer.

Aleja mladih je postala središče družabnega dogajanja tudi v pustih zimskih mesecih. Prijetna glasba, gostinska ponudba in možnost brezplačnega drsanja ustvarja

jo romantično zimsko vzdušje. Obiskovalci vseh starostnih skupin lahko uživajo v radostih na ledu in hkrati koristno preživljajo prosti čas.

Seveda obiskovalce vabimo, da bodo na Aleji mladih obiskali tudi nov gostinski lokal Soba/Room, ki bo predvidoma odprt konec meseca februarja.

Razlogov, da obiščete dršališče v BTC Cityju, je več kot dovolj. Vsi tisti, ki se želite poleg nakupovanja tudi sprostiti in zabavati, pridite in poskusite svoje drsalne sposobnosti na naši ledeni ploskvi. Če nimate svojih drsalk, si jih lahko brezplačno izposodite na dršališču.



Foto arhiv BTC City

Hokejski turnir na Aleji mladih, sobota, 24. februarja, ob 11. uri

Radio Center na spolzkem ledu



Pogrešate zimsko zabavo? Zna-
te držati hokejsko palico? Bi
upali stopiti še v drsalke? Če ste
vsaj na eno vprašanje odgo-
rili pritrdilno, bodite z nami na
Aleji mladih v BTC Cityju!

Priprav ne potrebujete, le pridite in se nam pridružite na spolzkem ledu, drsalno opremo si bo mogoče tudi izposoditi. Palice boste prekrizali s fanti in dekleti Radio Center, znanimi obrazi slovenske medijske in športne scene. Radio Center se bo v dvoboju pomeril tudi z ekipo revije Men's Health.

Za prigrizke bo poskrbel Hot Horse, za zabavo Radio Center. Ta sobotna zabava je še ena izmed akcij, ki jih Radio Center prireja hkrati v obeh največjih slovenskih mestih, Ljubljani in Mariboru.

V soboto, 24. februarja, se dobimo torej na Aleji mladih v BTC Cityju!



Foto arhiv BTC City



Specializiran salon
kuhinj SVEA v
novem prodajnem
centru Diamant v BTC
(nasproti tržnice)



telefon
(01) 547 65 12

možnost nakupa
na 60 obrokov

brezplačen prevoz
in montaža



SVEA®

www.svea.si

Športni center Millenium

Lepo je biti del te zgodbe

12-urni dobrodelni spinning z Markom Balohom

V soboto, 27. januarja, ob 20. uri, je Marko Baloh v športnem centru Millenium v BTC Cityju končal drugo tradicionalno 12-urno dobrodelno kolesarjenje. Po 424 prekolesarjenih kilometrih so posamezni donatorji prispevali približno 1300 evrov, s katerimi bo otrokom z astmo omogočeno poletno letovanje v slovenskem obmorskem letovišču.



Zbrana sredstva je idejnemu vodji akcije in vodji društva Astma & Šport dr. Milanu Hosti predal Miha Zupanc, izvršni direktor BTC.

vem podvigu spodbujali številni obiskovalci in tudi njegova družina. Na koncu je povedal: "Vesel sem, da se je letos dobrodelnega kolesarjenja (spinninga) udeležilo tudi nekaj najboljših slovenskih športnikov, kar daje dogodku še večjo težo. Upam, da bomo zbrali vsaj toliko sredstev kot lani. Ker sem astmatik, sem občutljiv za cigaretni dim in me zelo moti." Pobudo društva Astma & Šport, BTC in ŠC Millenium pa so letos podprli tudi drugi znani slovenski športniki.

O dobrodelni akciji so povedali:

Sašo Jereb, judoist

To, kar dela Marko, je super. Kolesari lahko res vsak in zato sem tudi prišel. Pri tem je pomembno, da tudi drugi vidijo, da lahko s



športom nagovorimo mlade, tokrat astmatike. Danes se ljudje premalo gibljemo, debelost in mnoge druge civilizacijske bolezni naraščajo in tudi tako je mogoče mlade spodbuditi k zdravemu življenju. Otrokom sporočam, da je kolesarjenje odličen šport, ki zadovolji mnogo ljudi. Kolesarim občasno, zdaj zaradi rehabilitacije po poškodbi.

Maja Matevžič, igralka tenisa

Ko sem bila še aktivna športnica, se nisem mogla udeleževati dobrodelnih prireditev, zdaj se jih pa lahko. Bolj ko spoznavam te stvari, bolj jih cenim in verjamem, da lahko s športom pritegnemo veliko ljudi in jim pomagamo, da se zavedo družbenih problemov in pomena zdravega življenja. Mislim, da bi se skoraj vsak otrok moral ukvarjati s športom - ni nujno, da z vrhunskim - saj mu lahko prijetno popestri otroštvo in mu da dobro osnovo za vse življenje.

Jure Robič, kolesar

Vsa čast Maretu! Z veseljem sem danes z

drugimi športniki del tega plemenitega dejanja. Z Maretom sva tekme samo na cesti, sicer pa prijatelja. Poglejte naju, oba sva že čez štirideset in sva zdrava kot dvajsetletnika. Res nimam astme, sem pa na zadnjem RAAMu imel nekaj težav s pljuči zaradi stresa pred tekmo. Šport je izjemno koristen. Veseli me, da lahko pomagam pri njegovi promociji, še zlasti, ko gre za otroke. Ti so naše bogastvo in upam, da se bo nabralo čim več sredstev.

dr. Milan Hosta, vodja društva Astma & šport

Ni lepšega, kot videti, da toliko ljudi pozdravlja naše pobude. Člani društva se zavedamo svoje vloge pri skrbi za astmatike, in to je eden izmed najboljših načinov, da širšo javnost obvestimo o tej najpogostejši kronični bolezni otrok. Zahvaljujem se vsem športnikom, ki so nas pri tem podprli in dodali še svoj glas k zakonu o omejevanju kajenja. Astmatiki smo namreč najbolj neobogljene stranske žrtve kajenja, posebno otroci. Iskrena hvala vsem za donacije, posebno se v imenu društva zahvaljujem BTC-ju in ŠC Milleniumu, ki nam že drugo leto radodarno poklanjata svoje prostore, da lahko uresničimo promocijo športa za zdravje, in množičnim občilom, ki poskrbijo, da naša prizadevanja zares zaživijo. Lepo je biti del te zgodbe.



Zadnjo soboto v januarju je bilo v Milleniumu resnično veselo, predvsem pa dobrodelno. Vse od osme ure zjutraj, ko je Marko začel vrteti pedala, do večera, ko se je utrujen, a zadovoljen na kolesu ustavil, so ga pri njego-



Nad podvigom svojega očka je bila navdušena tudi Markova hči.

Fotografije Miha Matevžič

Bili smo na ženskem kontinentalnem pokalu na Ljubnem ob Savinji

Zmagali Američanka in Nemka, Slovenke najboljše v letošnji sezoni

Kljub slabemu vremenu, eno uro pred začetkom je začelo deževati, so na Ljubnem ob Savinji, 6. februarja letos, uspešno izpeljali tekmo v smučarskih skokih za FIS kontinentalni pokal za ženske. Nastopilo je 43 tekmovalk iz desetih držav, po dveh serijah pa sta na najvišjo stopničko zmagovalnega odra stopili Američanka Lindsey Van in Nemka Ulrike Graessler, obe sta zbrali 231 točk oziroma 3,5 točke več kot tretjeuvrščena Norvežanka Anette Sagen. Najboljša Slovenka je bila na koncu Anja Tepeš, ki je s skokoma 76,5 in 80,5 metra osvojila 9. mesto.

Po končani tekmi je generalni sekretar or-

ganizacijskega odbora Rajko Pintar povedal: "Srečni in zadovoljni smo, da smo tekmo pripeljali do konca. Vremenske razmere so nam bile sila nenaklonjene, vendar smo uspeli. Na tekmi smo videli lepe in dolge skoke in upamo, da bomo prihodnje leto ponovili uspešno organizacijo tekme na najvišjem kakovostnem nivoju". Med številnimi gledalci si je tekmo ogledal tudi Jože Mermal, predsednik častnega odbora in predsednik uprave BTC d. d., ki je že več kot desetletje generalni pokrovitelj ljubenskega smučarsko-skakalnega kluba. O prireditvi je povedal: "Prepričan sem, da bomo glede na današnjo izvedbo tudi prihodnje leto gostili takšno vrhunsko mednarodno tekmo. Zadovoljna je tudi slovenska smučarska zveza, kar je potrdil direktor nordijskih disciplin Primož Ulaga, pričakujem pa tudi, da se bomo ujeli z mednarodno smučarsko zvezo FIS. Prihodnje leto nameravamo dekleta pripeljati v Ljubljano in še bolj popularizirati ženske skoke v Sloveniji ter se nato v šestih do osmih letih z novo disciplino približati olimpijskim igram."



Jože Mermal, predsednik uprave BTC, d. d. je podelil nagrade najboljšim.

Velik kljun - nizke cene!

BTC Ljubljana, Šmartinska 152, hala 6 (poleg avtopralnice),

MAREC-MESEC OBDAROVANJ IN PRESENČENJ

(Samo v Tukano BTC Ljubljana)

Ob nakupu katerekoli 15kg vreče superpremium hrane PRO PAC DOG, vam podarimo kvaliteten priboljšek Smart Rewards po vaši izbiri.

Ponudba velja od 16.2.2007-31.3.2007.

Odpiralni čas: pon.-sob. 9.00-20.00 ure, v nedeljo zaprto, tel.: 01/585-20-98, e-mail: trgovina.btc@hobby-program.com.

Z Bonus klub kartico Tukano še do dodatnega popusta 3% ne glede na vrednost in način plačila.

Več o ugodnostih bonus club kartice Tukano si lahko preberete na

www.hobby-program.si

Zbranih 7.838,23 evrov za toplo posteljo

V dobrodelni akciji Zamenjam tolarje za toplo posteljo, ki se je začela 1. decembra lani in bo trajala vse do 3. marca letos, smo do zdaj zbrali že 7.838,23 evrov. Čeprav se je akcija začela z darovanjem tolarjev, ki jih od 1. januarja letos ne potrebujemo več, lahko vsi, ki želijo pomagati neboljnim živalim, da bi dobile topel dom, še naprej darujete tudi evre. V slovenskih zavetiščih za živali v Mariboru, Ljubljani in Kopru so kljub novim pribežnikom veseli, saj so s pomočjo akcije našli toplino doma že številnim kužkom in mucam.

Da je akcija uspešna dokazuje dejstvo, da smo do konca meseca januarja zbrali že **7.838,23 EUR**, kar bi v stari valuti pomenilo **1.878.353,44 SIT**. Akcija bo potekala vse do 3. marca, tako da upamo na še večji izkupiček, ki bo vsem trem zavetiščem iz Ljubljane, Maribora in Kopra olajšal delo pri skrbi za zapuščene živali.

Svoje prispevke lahko do 28. februarja oddate v BTC Cityju (dvorana A, Emporium, Vodno mesto Atlantis, Merkur, Kolosej, avla poslovne stolpnice, Tukano, Mr.Pet, Studio nege za male živali in Butik Iv San Bernard) in kliniki Trisotokosmatih in Prvi-K v Ljubljani ter veterinarski ambulanti Jang v Novem mestu, lahko pa pomagata tudi s prispevanjem raznih potrebščin, ovratic, oddej, povodcev..., ki jih lahko oddate v BTC Cityju (Tukano, Mr.Pet, Aler Zoo Preis, Kalja) in kliniki Trisotokosmatih in Prvi-K v Ljubljani ter veterinarski ambulanti Jang v Novem mestu.

Osebnе donacije

Da imamo ljudje radi živali ne dokazuje samo dejstvo, da jih imamo doma, temveč



tudi to, da ljudje osebno donirajo prispevke v zavetišča.

Tako so v Ljubljani od začetka akcije zbrali že **2.780,41 EUR** oziroma **666.297,45 SIT**, v Mariboru **262,45 EUR** oziroma **62.893,52 SIT** in v Kopru **709,40 EUR** oziroma **170.000,62 SIT**.

Naši topel dom

Poleg zbiranja sredstev je namen akcije najti toplo posteljo za čim več živali v zavetiščih in to se je tudi zgodilo. Na naši spletni strani www.btc-city.com redno obnavljamo podatke o novih živalih, tistim, ki pa so že našle novo posteljo pa to tudi spodaj pod slikico pripišemo, tako, da si lahko sveže podatke vedno pogledate.

Vsa tri zavetišča so zelo vesela pomoči, ki jim pride še kako prav, saj vsakodnevna skrb za živali zahteva redno nego, prehranjevanje in zagotovitev toplega doma.

Posvojitev

K akciji "Zamenjam tolarje za toplo posteljo" smo dodali še vzporedno aktivnost, ki smo jo poimenovali "Posvojitev na daljavo". Torej, če doma iz kakršnihkoli razlogov ne morete imeti domače živali, a si vseeno želite skrbeti zanjo, jo lahko posvojite tudi na daljavo. Med znanimi Slovenci se jih je našlo že kar nekaj in med njimi so tudi **Jože Mermal, predsednik uprave BTC d.d., Marjan Bauer, odgovorni urednik Slovenskih Novic** ter **Tone Fornezi Tof**, ki je posvojil štokljko Špelo, ki ima v Mariborskem zavetišču že 11 letni staž.



Fotografije arhiv BTC City

* Zaključni dogodek * dobrodelne akcije za pomoč živalim

ZAMENJAM TOLARJE ZA TOPLO POSTELJO



sobota

3. marca 2007

BTC City, Aleja mladih

Bogat program za vse obiskovalce in njihove štirinožne prijatelje

- agility preskakovanje ovir, ...
- osnove šolanja socializacija, poslušnost, ...
- atraktiven glasbeni nastop

NE ZAMUDITE!

Pridite in se zabavajte skupaj z vašim štirinožnim prijateljem, kjer se boste lahko preizkusili v agilityju, šolanju, ...

- žrebanje in podelitev nagrad
- podelitev zbranih sredstev zavetiščem
- podaritev zbranih igrač in ostalih potrebščin za živali v zavetiščih



Predstavitvene delavnice - kaj se je dogajalo...

Klinika Trisotokosmatih



Zelo dobrodošli nasveti in informacije veterinarjev in strokovnjakov za visoko kakovostno prehrano podjetja Hill's so privabili množico radovednežev, ki so iskali pomoč in nasvete za svoje ljubljence, medtem ko so veterinarji s klinike prisluhnili in pomagali s strokovnimi informacijami o cepljenju, negi, pregledih živali.

Tukano



Tukano je predstavil svoj izjemen asortiment izdelkov, od torbic za nošenje manjših živali, do prehrane in igrač, ki so jih mimoidoči prejeli brezplačno, da so lahko ob prihodu domov razveselili tudi svoje zveste prijatelje.

Mr.Pet



Mr. Pet, ki je specializirana trgovina za male živali in prodaja vse od prehrane do pripomočkov, je predstavila nekaj svojih najnovejših in najboljših izdelkov. Prehrana Almo Nature, ki je vrhunske kakovosti, je privabljala radovedneže, ki želijo le najboljše za svoje kučke ali muce.

Prva-K Klinika



Priznani veterinarji in strokovnjaki iz klinike Prva-K so z veseljem odgovarjali na vprašanja o negi, skrbi in vzgoji živali in z nasveti pomagali lastnikom živali, predvsem pa njihovim hišnim ljubljencem.

V soboto, 17. februarja ob 11. uri
in v torek, 20. februarja ob 17. uri

Vabljeni na veliko pustovanje v dvorano A



Foto: arhiv BTC City

V BTC Cityju v Ljubljani, bo tudi letos veliko pustno rajanje s številnimi dogodki. Na ta najbolj norčav dan v letu je vse dovoljeno, nihče nikomur nič ne zameri, slabe volje pa sploh ni. Ta dan je domišljija pomembnejša od resničnosti in veselje prežene žalost. Da boste pustno rajanje resnično doživeli v vsej njegovi obliki, vas vabimo, da v soboto, 17. februarja, ob 11. uri in v torek, 20. februarja, ob 17. uri obiščete dvorano A v BTC Cityju in dovolite svoji domišljiji prosto pot.

Za maskare bo letos v BTC Cityju še posebno poskrbljeno, saj bodo vse, od malih do velikih, dobile krofe, najbolj izvirne maske pa bodo prejele bogate in zanimive nagrade. Organizatorji obljublajo veselo pustno rajanje z glasbenim duom, pustnimi karaokami in pustnim limbo plesom. Ne bodo manjkali niti kurenti, niti klovn, za dobro razpoloženje maskar in obiskovalcev pa bo skrbela tudi pustna godba na pihala. Maskare se bodo predstavile v pustni povorki in se potegovala za vašo naklonjenost, saj boste prav vi pomagali izbrati najboljšo in predvsem najbolj smešno masko.

Vabljeni torej vsi, veliki in mali, na veliko otroško pustovanje pri Ježkovem kotičku v dvorani A v BTC Cityju v soboto, 17. februarja, ob 11. uri in v torek, 20. februarja, ob 17. uri.

DARILNI BONI BTC CITY IN ATLANTIS



DARILO PO MERI OB DNEVU ŽENA IN DNEVU MUČENIKOV

Darilne bone BTC City in Atlantis lahko kupite na recepciji Vodnega mesta Atlantis vsak dan od 9. - 23. ure, darilne bone Atlantis pa tudi preko spletne trgovine.

Za nakup preko spleta velja

10% popust.

Darilni boni BTC City so na voljo v vrednosti 5 EUR, 10 EUR, in 20 EUR darilni boni Atlantis pa za vse storitve, ki jih nudi Vodno mesto.

Informacije: 01-5852100 in www.atlantis-vodnomesto.si.



www.btc-city.com



www.atlantis-vodnomesto.si



Samo ena stvar je pomembnejša od pustovanja. Maska!

VELIKO OTROŠKO Pustovanje

Brezplačni
KROFI
za vse
MAŠKARE!

dvorana A
pri vrtcu Ježkov kotiček

sobota, 17. februar ob 11. uri

Obisk kurentov, klovn, pustna godba na pihala, pustna povorka maskar, zabavna pustna nagradna igra, pustno rajanje z glasbenim duom, pustne karaoke in pustni limbo ples.
Nagrade za najbolj izvirne maske.

dvorana A
pri vrtcu Ježkov kotiček

torek, 20. februar ob 17. uri

Veselo pustno rajanje z glasbenim duom, zabavna in norčava igra za maskare. Maskare se predstavijo, pustna povorka maskar.
Nagrade za najbolj izvirne maske.



To je moje mesto



www.btc-city.com

TRGOVINA AHAT

dvorana A - zgornje pritličje
telefon (01) 585 25 24
www.ahat.si



V dvorani A v trgovini Ahat ponujajo darila za vse, vsakogar in vsako priložnost. Sprehodite se po svetu kristalov in poldragih kamnov in odkrijte čudovite darove, ki nam jih je dala narava. Izbirate lahko med najrazličnejšimi kristali za srečo in zdravje. Podarite svoji dragi osebi nekaj, kar jo bo navdušilo in obogatilo, in pokažite, da znate biti tudi vi pri izbiri darila domiselni. **Obiščite trgovino Ahat, kjer imajo tudi številna zanimiva in predvsem uporabna darila za moške.**



TRGOVINA ALDO NOGAVICE

dvorana A - pritličje, spodnja etaža
telefon (01) 585 27 74
aldo.trade@siol.com

Nogavice postajajo vse pomembnejši modni element. V specializirani trgovini Aldo nogavice je izbira res velika in pestra. Izbirate lahko med nogavicami za različne priložnosti. Saj veste, nogavice so z vami od zajtrka do spanja. Z vami so na potovanjih, v službi, pri športnih aktivnostih, počitku ... Pravilna izbira nogavic je za vaše počutje zelo pomembna, zato se o tem posvetujte z izkušenimi prodajalkami. Ponudba v trgovinah z nogavicami Aldo temelji na skrbi za vaše dobro počutje. Francoska očarljivost, italijansko oblikovanje in nemška kakovost so najboljša garancija za to. Poskrbljeno je za vse tiste, ki "živite na velikih nogah", in za najmlajše, ki delajo svoje prve korake. Skupaj s partnerji Filodoro, Philippe Matignon, Omero, Le bourget, Pierre Cardin, Panther in Ergee ste vabljeni v to specializirano trgovino in **v prodajalno v spodnji etaži dvorane A.**



Trgovine v BTC Cityju se predstavljajo

TRGOVINA STIEFELKÖNIG

dvorana A - zgornje pritličje
telefon (01) 523 37 47

V pritličju dvorane A pri vhodu A7 je prodajalna Stiefelkönig. Na 400 kvadratnih metrih površine trgovina ponuja modno obutev za vso družino. Prijazni prodajalci in prodajalke vam bodo z veseljem pomagali pri izbiri čevljev priznanih svetovnih znamk srednjega in višjega cenovnega razreda. Stiefelkönig je v Sloveniji že od leta 1993. Prvo prodajalno so odprli na Cankarjevi ulici v Ljubljani, sledili sta ji prodajalni v centru Interspar v Celju in Europark v Mariboru. V okviru podjetja Stiefelkönig je tudi veriga diskonte prodajalne obutve Turboschuh z enajstimi trgovinami v Sloveniji in okrog šestdesetimi skupaj z avstrijskimi.



TRGOVINA SAMING

dvorana A - spodnja etaža
telefon/faks (01) 585 17 47
mobitel 031 615 877
e-naslov: saming@btc-city.si

V trgovini Saming v BTC Cityju imajo največjo ponudbo olj (Castrol, Valvoline, Elf, Motul, Shell, Fuchs, LM ...), filtrov za osebna in tovorna vozila, potrošni material in dodatno opremo znanih proizvajalcev delov za redno vzdrževanje avtomobilov in motociklov. Na zalogi imajo več kot 8000 različnih delov (jermenov, napenjalci, deli zavor, deli podvozja, deli vžiga, brisalniki, prtljažniki, akumulatorji ...). Cene so izredno konkurenčne. Veliko izdelkov je vseskozi v akciji, o tem se lahko prepričate, če obiščete trgovino. Pri nakupu vam bodo svetovali prijazni in strokovno podkovani prodajalci. Še posebno zadovoljni bodo člani AMTK Ljubljana, saj imajo pri nakupu v trgovini Saming popust. **Prepričajte se in obiščite trgovino Saming v dvorani A!**



TRGOVINA KILOMETER

dvorana A - spodnja etaža
telefon (01) 585 28 52
dvorana Emporium - spodnja etaža
telefon (01) 585 16 89

Po metrsko blago se v trgovino Kilometer zadovoljni kupci vračajo že petnajst let, saj na dveh lokacijah v kletni etaži dvorane Emporium in dvorane A ponuja pestro iz-



biro raznovrstnih materialov, barv in vzorcev na bogato založenih policah. Trgovina je prepoznavna po največji izbiri blaga in dekorativnega blaga na kilograme, frotirja, tkanin, pletenin in vedno modnih vzorcev visoke kakovosti, kar omogoča številne možnosti kombiniranja. Z znanjem, tradicijo in bogatimi izkušnjami izkušeni prodajalci priskuhnejo vsaki stranki željo in poskrbijo za vedno prave kombinacije in barvni izbor po željah kupcev. V februarju vas ste še posebno prijazno vabljeni v trgovino Kilometer, kjer je bogat barvni izbor blaga za pustne šeme in pomladansko kolekcijo 2007.

TRGOVINA LOLITA EROTIC SHOP

dvorana 3 - spodnja etaža
telefon (01) 585 29 22
www.lolita-shop.net



"Erotika naj razveseljuje, zabava in osrečuje," pravijo v trgovini Lolita Erotic Shop v dvorani 3 v BTC Cityju. Zanimiva erotična igra je lahko zabaven uvod v še bolj strastno noč, saj se s partnerjem bolje spoznata in se pri tem še zabavata. Za zahtevnejše stranke je ponudba izdelkov dopolnjena s kakovostno fetiš obutvijo. Novost na trgu je vsekakor medicinski pripomoček za moške, imenovan "andropenis gold". Spomladi vse brsti, cveti in se prebujajo, pride čas, ko k nam prihajajo novosti iz sveta erotike. Na prodajnih policah bodo po 25. marcu.

Trenutno ponudbo erotičnih izdelkov lahko kadar koli preverite tudi na spletnem naslovu.

Doživite veliko zabave in užtkov!



ADESSA MODEN

dvorana Emporium - spodnja etaža
telefon (01) 585 16 61
www.adessa-online.com



Trgovina Adessa Moden je v spodnji etaži dvorane Emporium. Njen slogan se glasi "moda za družino". V trgovini poskrbijo za vso družino. Poleg aktualnih modnih in trendovskih oblačil in vedno novih kolekcij je zanimiv okrogel sortiment, ki se začne z modnim otroškim oddelkom, cenejšim oddelkom BASIC in se nadaljuje prek moškega na ženski oddenek. V Adessi Moden vam ponujajo prijetno atmosfero, postrežbo, ki se prilagaja vašim željam, nizke cene, dobro kakovost in vedno nove kolekcije, možnost rezerviranja blaga, zamenjave blaga in nakup darilnega bona. Vsak teden vas presenetijo z nekaterimi izdelki po posebno ugodni ceni. Obiščite prodajalno Adessa Moden vsak dan med deveto in dvajseto uro in se pustite presenetiti. Izplača se!

Kolektiv trgovine Adessa Moden se veseli vašega obiska!

BABY CENTER

dvorana 11
telefon (01) 545 10 80
dvorana A - spodnja etaža
telefon (01) 545 11 50
www.babycenter.si



Nakup otroške opreme, igrač, pohištva, kozmetike in pripomočkov lahko opravite v času, ko vam to najbolj ustreza, tudi ko so običajne trgovine zaprte. Spletna trgovina deluje 24 ur na dan, 7 dni na teden in vse dni v letu! Kupljene izdelke vam bo dostavila Pošta Slovenije. Za nakup v vrednosti nad 20,86 evra stroške dostave krije Baby Center, vi pa plačate le minimalen strošek odkupa. Na internetu lahko postanete tudi član kluba Baby Center in izkoristite vse ugodnosti članstva (popusti, bonitete ...). Ne spreglejte! Samo na spletu pripravljamo dnevne akcije presenečenja - vsak dan druge izdelke po znižanih cenah!

Nakupovanje v otroški spletni trgovini - praktično, hitro in preprosto!
Obiščite spletno stran www.babycenter.si

TRGOVINA KEPICA

dvorana A - pritličje
telefon (01) 585 17 95
www.kepica.si

Če ste v veselem pričakovanju otroka, potem morate nujno obiskati trgovino Kepica v dvorani A. To je specializirana trgovina za oblačila za nosečnice in dodatke. Nosečnice lahko izberejo modna oblačila od hlač, majic, pletenin, džinsa, oblek in bluz. Na spletni strani www.kepica.si si še lahko ogledate del spomladanske kolekcije proizvajalca Menonove, ki ga Kepica ekskluzivno zastopa. Prav tako prodajajo tudi nosečniško linijo italijanskega podjetja lana, ki ga mnoge mamice že poznajo kot proizvajalca otroške mode. V Kepici je velika izbira spodnjega perila za nosečnice, od hlač in spodnjih majic (Microfila, Avest) do nedrčkov za nosečnost in dojenje (zelo znani in kakovostni nedrčki Anita). Nosečnice boste lahko izbrale tudi zelo modne kopalko (lana, Anita), nogavice (Transparenze) in kozmetiko (Avent, Pregnancare), ki je za vsako bodočo mamico nujna.

Obiščite trgovino v dvorani A in se prepričajte o kakovostni ponudbi, lahko pa tudi pišete na e-naslov: kepica@siol.net



BAVARIA WOLLTEX COMPANY

dvorana Emporium - spodnja etaža
telefon (01) 585 16 55
www.bavaria-wolltex.com

Trgovina Bavaria Wolltex Company v spodnji dvorani Emporijuma je pravo mesto, če potrebujete posteljino iz visoko kakovostno predelane volne. Privoščite si odejo, narejeno iz dveh plasti volne President, namesto klasičnega vzglavnika pa lahko odstej spite na Memotemp vzglavniku posebnih mer, ki nikoli ne izgubi oblike in je prav tako oblečen v volno. Na voljo so tudi izdelki iz programa Merino Superwash ali pa dekorativni izdelki vseh vrst, copati, natikači, kopalni plašči, telovniki in drugi izdelki, vsi pa so narejeni iz visoko kakovostnih materialov.



KNJIGARNA IN PAPIRNICA DZS

dvorana A - pritličje
telefon (01) 585 17 31 ali (01) 585 27 75
dvorana 8
telefon (01) 545 15 04 ali (01) 545 15 05
www.dzs.si

Kupcem Knjigarne in papirnice DZS je februarja na voljo peštra ponudba pisarniškega materiala po izjemno ugodnih cenah. Vodilo knjigarne je: pravočasna nabava je cena prava!

(Akcijske cene:

- registrator Oxford 2,06 evra,
- registrator Corporate Express 1,39
- evra, fotokopirni papir A4 2,90 evra,
- črnilo INK - 24 črno 9,11 evra,
- črnilo INK - 24 barvno 19,23 evra,
- črnilo HP Invent - črno 20,66 evra,
- črnilo HP Invent - barvno 30,85 evra.)

Vsi zaljubljeni in romantično razpoloženi bodo lahko v februarja in marcu kupili po akcijskih cenah tudi knjige Tehniške založbe in založbe Didakta ter privlačna darilca. Pohitite, zaloge so omejene!

Vse od A do Ž v DZS!

TRGOVINA GEOX

dvorana A - pritličje
telefon (01) 585 17 76
www.geox.com

Trgovina Geox v pritličju hale A ponuja čevlje svetovno priznane blagovne znamke. Program modne obutve sledi modnim za-



povedim sodobnih modnih smernic. Pri tem je pomembno prizadevanje za sozvočje elegancije in udobnosti, kakovostnih usnjenih materialov in uporabnosti. Izdelovalci so pri moški kolekciji za zgornje dele uporabili izključno vrhunske naravne materiale, pri ženski pa prisegajo na prefinjenost v podrobnostih in različne modne barvne kombinacije. Obstojnost, modna oblika in kakovost so značilnosti in prevladujoča vodila pri Geoxu. Poskrbljeno je tudi za naše najmlajše, saj je njihova obutev še kako pomembna. Vsi modeli so izredno mehki, lahki, vodoodporni in dihaajo. Membrana na podplatu omogoča, da so otrokova stopala vedno spočita. Nosite obutev **Geox** in spoznajite občutek ugodja. Posebna membrana v podplatu omogoča, da noga v obutvi Geox diha.

KER NIKOLI NE VESTE KDAJ



NOVI PAKETI AVTOMOBILSKIH ZAVAROVANJ

V Zavarovalnici Triglav smo prenovili avtomobilska zavarovanja in oblikovali **5 novih paketov**. Paketi se med sabo razlikujejo po obsegu in številu zavarovalnih kritij. Novi paketi Zavarovalnice Triglav - za vsak žep in za vsako vozilo, z dodatnimi popusti za zveste stranke:

- **VELIKIPLUS** ponuja najbolj celovito zaščito za osebe in vozilo in ga sestavljajo vsa avtomobilska zavarovanja. **Paketni popust: 15 %.**

- **VELIKI** zagotavlja optimalno zaščito za osebe in vozila. Zanj se bodo odločali tisti zavarovanci, ki se zavedajo nevarnosti v prometu. **Paketni popust: 10 %.**

- **MALI** ponuja možnost izbora med zavarovanjem avtomobilske odgovornosti in splošnega kaska. **Paketni popust: 7 %.**

- **MINI** je namenjen voznikom s starejšimi vozili, zato je v ospredju zavarovanje odgovornosti. **Paketni popust: 7 %.**

- **KASKO** je namenjen za zavarovanje vozil. **Paketni popust: 3 %.**

MODRA ŠTEVILKA
080 555 555

 **triglav**

ZAVAROVALNICA TRIGLAV, D.D.

NALOŽBENO ZAVAROVANJE Z JAMSTVOM GLAVNICE
B.I.K.

Enkratno vplačilo
samo do

31. 3. 2007

EMISIJA JE OMEJENA

Avtor skulpture: Andrej Ajdich, BIK, 1990, bron



POVEČAJTE SVOJ KAPITAL
Z VLAGANJEM V HITRO RASTOČE TRGE
BALKANA, **I**NDIJE IN **K**ITAJSKE

KER ŽIVLJENJE POTREBUJE VARNOST



triglav

ZAVAROVALNICA TRIGLAV, D.D.

MODRA ŠTEVILKA

080 555 555

Spletno mesto www.btc-city.com

Splet je postal naš vsakdanjik. Verjamemo, da so redki, ki ne bi iskali najrazličnejših informacij prav na spletu. Kje lahko kupimo avtomobilske dele, kje pripomočke za kuhinjo, kam po sestavine za okusno zelenjavno juho, kje imajo najcenejša, a kljub temu modna oblačila? Odgovore skoraj na vsa vprašanja lahko odkrijete prav na spletu. BTC ima kar pet spletnih strani, na katerih dobite najrazličnejše informacije. Tokrat vam predstavljamo spletno mesto www.btc-city.com, ki je najboljše spletno mesto BTC-ja.

www.btc-city.com je najboljše spletno mesto BTC-ja; na njem so informacije o vseh trgovinah, ki jih je več kot tristo. Za vseh tristo trgovin so navedeni dejavnost trgovine, mesto, kjer trgovine so, fotografija trgovine in stiki (telefon, e-naslov).

Na tej strani dobite tudi informacije o vseh dogodkih in prireditvah, ki se dogajajo v BTC Cityju. Preberete lahko številne prispevke in nasvete ter dobite osnovne informacije o nakupovalnem središču BTC Cityju. Prav tako lahko na spletni strani www.btc-city.com odkrijete katalog izdelkov - jih je kar več kot tisoč - preberete o novostih in akcijah s popusti. Na tej strani so neposredne povezave na vseh pet spletnih naslovov BTC-ja.

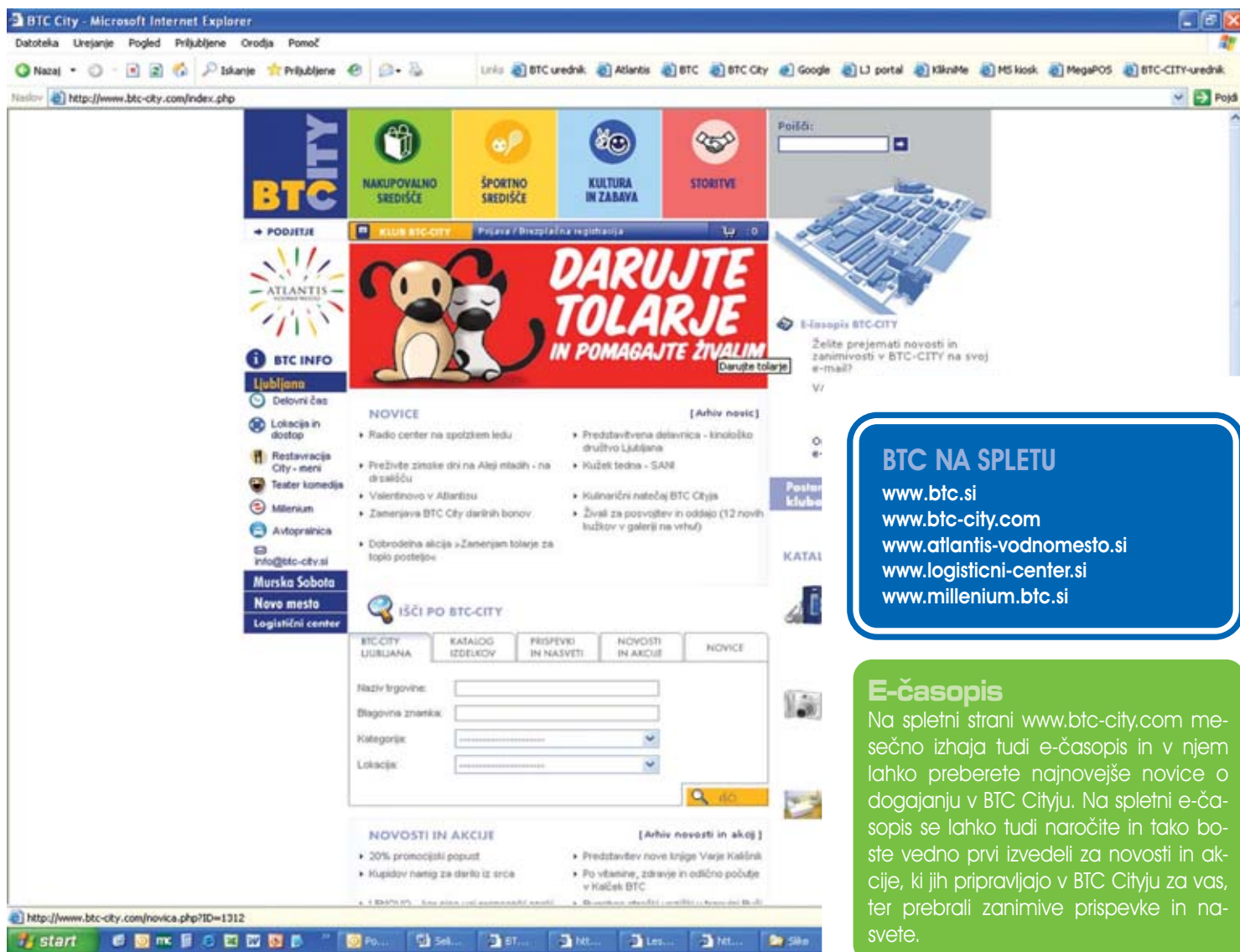
Ker je podatkov veliko, vam **ISKALNIK** omogoča poiskati trgovino po različnih kriterijih: po nazivu, blagovni znamki, kategoriji, lokaciji in ceni.

Na tej strani je tudi zelo uporaben **zemljevid 3D** <http://www.btc-city.com/zemljevid.php>, ki vam prikaže, kje je trgovina ali restavracija, ki jo iščete. **BTC-ju si prizadevamo, da so podatki na spletni strani vedno zanimivi in posodobljeni, v nadaljevanju vam ponujamo tudi nekaj ugodnosti, zato jih ne prezrite!**

Klub BTC City Prek spletne strani www.btc-city.com ali pri recepciji Vodnega mesta Atlantis se lahko včlanite tudi v Klub BTC City. S kartico zvestobe lahko uveljavljate 5-odstotni popust pri nakupu 2- ali 4-urne, dnevne ali letne vstopnice za Atlantis za



vse tri tematske sklope - Svet doživetij z otroškim delom, Termalni tempelj in Deželo savn, ki omogočajo zabavno in brezskrbno preživljanje prostega časa. Članstvo v klubu je brezplačno.



BTC NA SPLETU

www.btc.si
www.btc-city.com
www.atlantis-vodnomesto.si
www.logisticni-center.si
www.millennium.btc.si

E-časopis

Na spletni strani www.btc-city.com mesečno izhaja tudi e-časopis in v njem lahko preberete najnovejšo novico o dogajanju v BTC Cityju. Na spletni e-časopis se lahko tudi naročite in tako boste vedno prvi izvedeli za novosti in akcije, ki jih pripravljajo v BTC Cityju za vas, ter prebrali zanimive prispevke in nasvete.

E-katalog

Na strani www.btc-city.com je spletni katalog, kjer so predstavljeni izdelki, ki se prodajajo v trgovinah BTC Cityja. Trgovci se predstavljajo s svojimi izdelki, ugodnostmi, novostmi. Vsak izdelek je predstavljen s sliko, ceno, krajšim opisom in trgovino, kjer je na razpolago. Dodani so tudi osnovni podatki trgovine in lokacija. V katalogu je pestra izbira izdelkov in nove ideje za nakupe ali darila.



5pik.si

TRGOVINA 5pik

Praktica DPix 530Z + SD 512MB + polnilec
Cena: 162,62 € 38.970,26 SIT
Cena znižana: 119,90 € 28.732,84 SIT

http://www.btc-city.com/katalog/eshop/tehnika/fotografija/kompaktni_fotoaparati/3642/



KNJIGARNA ALTERNATIVA / TRGOVINA ART

Otroška literatura
Matic je zaljubljen
Cena: 17,00 € 4.073,88 SIT

http://www.btc-city.com/trgovina/17/knjigarna_alternativa_trgovina_art/4043/



MANA

TRGOVINA MANA

Moška srajca
Cena: 12,99 € 3.112,92 SIT
Cena znižana: 4,99 € 1.195,80 SIT

<http://www.btc-city.com/katalog/eshop/moda/moski/majice/4059/>



Bušič
 Le najbolje za vaše malčke!
www.busic.si

TRGOVINA BUŠI

Avtosedež Cybex solution + - JERRY - opečnato rdeč
Cena: 137,90 € 33.046,36 SIT

<http://www.btc-city.com/katalog/eshop/vsezaotroka/varovanje/4060/>

E-trgovina

V okviru www.btc-city.com gostuje kar nekaj e-trgovin, ki omogočajo preprost nakup iz naslanjača. Trgovine se sicer med seboj razlikujejo po različnih pogojih nakupa, vendar vse ponujajo svoje izdelke. Tokrat predstavljamo trgovino z otroško opremo Chicco.



Voziček Trio CT 0.1 Auto-Fix komplet

Voziček je namenjen vašemu malčku do treh let starosti. Voziček Complete Trio Ct 0.1 Avto-fix pripada novi generaciji Ct 0.1 vozičkov, ki so opremljeni s prenosno košaro za dojenčka, zaščito za sonce ter zaščito za dež. Zaradi praktičnega podnožja se Auto-Fix lahko preprosto odstrani s podnožja in namesti v avtomobil.

Za nakup prek spleta posebna znižana cena!

redna cena: € 584,21 140.000 SIT
nakup prek spleta: € 499,00 119.580 SIT



Veselo, mokro in zabavno - Svet doživetij v Atlantisu!

Navihanci Anže, Tomaž in Teja so sošolci. In tistega dne, ko so jo mahnil v Atlantis, se dobro spominjajo, pa ne zato, ker je Teja skoraj zajokala, ko sta si jo Tomaž in Anže malce privoščila s tunkanjem ampak zaradi nepozabnih doživetij... in prav zaradi tega so se vsi trije odločili da bodo tudi med zimskimi počitnicami obiskali Atlantis. Starši so jim obljubili, da bodo navihano preživeli čas, navsezadnje pa je prav počitniški čas namenjen uganjanju norčij, veselju in zabavi in ni boljšega mesta za to kot je Atlantis. In vsi trije že nestrpno pričakujejo kaj jim je Atlantis pripravil tokrat....

Starši so veseli, da njihovi otroci obiskujejo Atlantis, saj vedo, da bodo reševalci iz vode poskrbeli za njihovo varnost, pa tudi za njihove prazne želodčke je v Atlantisu dobro poskrbljeno. Svet doživetij, osnovni bazenski del, ponuja polno mero zabave za otroke pa tudi spro-

stitev za starše, ki lahko obiščejo tudi parno savno, ki se nahaja v tem tematskem sklopu. Otroci bodo skakali z vodnega trampolina, tekli po sedem metrov dolgi vodni tubi, lahko bodo preizkusili tudi svoje znanje v vaterpolu in vodni košarki, poleg tega pa se bodo lahko še zabavali na toboganih, valovih, v podvodni jami ...Torej? Vsi v Vodno mesto Atlantis novim dogodivščinam naproti. Navsezadnje pa je tu, v Atlantisu, še delfin. Skoraj pravi delfin, ki so ga v Atlantisu imenovali Delfinček Atlantis. Ne grize, brez skrbi, ampak pomaga, da so vsi ob bazenih dobre in razposajene volje. Razposajeni Delfinček z drobnimi pozornostmi razveseljuje predvsem najmlajše.

Tomaž, Teja in Anže se bodo lahko udeležili brezplačnih animacijskih programov, ki bodo med zimskimi počitnicami vsak dan od 11. do 17. ure, ali pa zadeli celo nagrado v igrah, ki bodo vsak dan ob 14.10, 15.10 in 16.10. Navsezadnje ima Tomaž v teh dneh rojstni dan. In kaj bo lepšega kot pripraviti rojstnodnevno zabavo prav ob bazenih v Atlantisu. Animatorji bodo poskrbeli za čudovito zabavo, jo popestrili z vožnjo s čolnom po valovih, igrami z žogo, plavanjem



Fotografije: arniz/Atlantis

skozi obroče in še kako. Ker pa pravega praznovanja brez torte s svečkami inokusnega toplega obroka ni, bo Atlantis poskrbel tudi za to. In kdor bo manjkal, si bo vse skupaj lahko ogledal na digitalnih fotografijah, tudi zanje bodo poskrbeli v Atlantisu. To bo veselo! In mokro! In zabavno!

Poseben počitniški program:

Za varstvo otrok med počitnicami dobro poskrbljeno

Ne glede na letni čas in vremenske razmere se bodo vaši otroci, naši animatorji in plavalni učitelji kopali in zabavali v bazenih Vodnega mesta Atlantis. Z otroki bomo vse od 7. do 17. ure. Skupaj se bomo vozili po zaviranih toboganih, telovadili, skakali čez valove, plavali po vodni reki skozi vodno jamo, igrali različne vodne igre (vaterpolo, vodno odbojko, štafetne vodne igre, vodno košarko itn.) in ustvarjali v različnih delavnicah, kjer se bomo naučili marsikaj novega. Vsak dan bomo eno uro posvetili učenju plavanja, obljublamo pa tudi enkratno podvodno presenečenje! Poskrbeli bomo za prehrano in pijačo, da bodo vsi željni zabave dobili tri obroke

Ugodnosti za mlade v Atlantisu

otroška vstopnica
že od **6,10 EUR** 1.461,81 SIT
začetni plavalni tečaj (4 x 60 minut)
35,50 EUR 8.507,22 SIT
nadaljevalni plavalni tečaj (4 x 90 minut)
35,50 EUR 8.507,22 SIT
Rojstno dnevna animacija 2-urna
13,50 EUR 3.215,14 SIT,
4-urna **16,00 EUR** 3.834,24 SIT,
Organizirane šolske skupine
30-odstotni stalni popust.

na dan. Vse, kar vaši otroci potrebujejo za čudovite počitnice, je nahrbtnik, v njem pa kopalke in brisača. Za vse drugo bomo poskrbeli mi!

Cena: 30.10 evra/7.213,16 tolarjev na osebo za en dan.

Cena: 27.10 evra/6.494,24 tolarjev na osebo za tri dni in več.

Cena vključuje: celodnevno vstopnico v Vodno mesto Atlantis, animacijo in varstvo otrok v bazenu, eno uro plavalnega tečaja, tri obroke dnevno, pijačo, zgoščenko s fotografijami in DDV.

Termin: **od 19. 2. 2007 do 23. 2. 2007** in **od 26. 2. 2007 do 2. 3. 2007**

Dodatne informacije in rezervacije - Aquamania (BTC - Vodno mesto Atlantis) telefon: (01) 585 20 80, GSM: 051 396 730, e-pošta: info@aquamania.si



Številne brezplačne animacije za vse od 0 do 99 let!

www.atlantis-vodnomesto.si

tel.: 01 - 585 21 00

Ujemite val zabave!



Torek? V kinu sem!



Naročnik oglasa: Kolosej d.o.o., Foto: Corbis

Čuti. Smej se. Prepusti se grozi. Joči. Ljubi. Zabavaj se.

Vsak torek samo **3,80 €** (911 SIT).

Torek je
Kinodan!



Da bo obisk v BTC Cityju še prijetnejši

Februar je zanimiv mesec. Nekako še zimski, zadiši pa že po pomladi. Prav zato je tudi mamljivi vonj, ki prihaja iz številnih restavracij v BTC Cityju, "razpet" med čas, ki ga imamo, in priložnost, ki jo ponuja vreme. No, seveda pa je veliko odvisno tudi od našega razpoloženja.

In prav za prijetno razpoloženje so se v restavraciji City (13. nadstropje stolpnice BTC) odločili, da bodo v februarju vabili goste z bogato obloženimi solatnimi krožniki, s pečenim piščančjim mesom, pa s popečenim pršutom in s pečenimi lignji. In mimogrede: solatni krožniki so zdrava jed za lahkotne dni, ki prihajajo, navsezadnje za vse dni v letu. Zlahka si jih pripravimo tudi doma. Kako? Vprašajte v restavraciji City, kjer so sicer za mesec februar kot jed meseca izbrali telečji medaljon z jurčki v omaki in sirovimi štruklji. Ob tej jedi boste brezplačno dobili še dva kozarca vina Sauvi-

gnon - suho, letnik 2005, vinorodna dežela Podravje, kapelsko-radgonski okoliš.



Solatni krožniki v restavraciji City so pisani, lepega videza in neizmerno okusni.

Kam na palačinke ali slastne sladice?

V BTC Cityju so številne restavracije na vseh

območjih. Prav zato in ob dejstvu, da vas lakota lahko muči nekje v bližini **restavracije Argentino** (nasproti Emporiuma), vam danes predstavljamo, kaj ta restavracija poleg stalne ponudbe še ponuja. Takole pravijo: "V baru restavracije Argentino imamo bogato ponudbo raznovrstnih slad-



Poleg okusnih steakov iz svežega mesa argentinskega goveda v restavraciji Argentino postrežejo tudi z zelo okusnimi sladicami.

sadnih pit, tort in minjonov. To pa ni vse, saj ponujamo tudi zajetno izbiro vsak dan svežih sendvičev in toplih paninov (grški, tuna, pršut, suha salama, slanina, kuhana šunka). Za ljubitelje mesnih jedi z žara imamo svež brazilski žrebičkov pljučni file, ki je pripravljen na žerjavici iz tropskega lesa."

Le streljaj je oddaljena **taverna Brajda**, ki v prijetnem okolju ponuja poleg kave in domačih vin tudi tople jedi, sendviče, solate in slastne palačinke. Prav palačinke so še posebno priljubljene. Pripravijo jih z vsemi mogočimi nadevi od marmelade, čokola-

de, orehov, do smetane. Taverna je odprta vse dni v tednu, razen ob nedeljah in praznikih, ko imajo zaposleni prosto. Sicer pa imajo vrata odprta od ponedeljka do sobote od 6. do 24. ure.



Po napornih nakupih se priležejo, kava, kozarec vina in manjši prigrizek. Priporočamo vam, da obiščete taverno Brajda (ob dvorani A), kjer vam bodo z veseljem postregli.

- **Restavracija City** je odprta od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure. Za več informacij pokličite (01) 585 19 97 ali 051 344 411.
- **Restavracija Argentino** je odprta od ponedeljka do četrтка od 8. do 23. ure, ob petkih in sobotah pa od 8. do 24. ure. Ob nedeljah in praznikih je zaprta. Več informacij o ponudbi restavracije Argentino dobite po telefonu (01) 523 36 30, (031) 600 900 ali e-naslovu info@argentino.si
- **Taverna Brajda** je odprta od ponedeljka do sobote od 6. do 24. ure. Več informacij o ponudbi dobite po telefonu (01) 585 27 73.

**Pokrita tržnica BTC
RIBARNICA IN RIBJA DELIKATESA**

RIVAL TRADE d.o.o., TRZIN

Telefon (01) 585 17 69

www.rivaltrade.si



**V NAŠI RIBJI DELIKATESI
NUDIMO VSAK DAN SVEŽE:**

- lignje (ocvrte, na žaru),
- več vrst dnevno svežih hladnih morskih solat,
- več vrst rib,
- ribe, ki si jih lahko tudi izberete v naši ribarnici in jih pripravimo po želji,
- več vrst prilog,
- hrano vam pripravimo tudi za sabo,
- odlikuje nas hitra postržba in ugodne cene

Novo iz Natuzzija

Natuzzi, vodilni proizvajalec usnjenih sedežnih garnitur na svetu, vas vabi, da si ogledate njihovo novo kolekcijo, ki jo zaznamujeta ustvarjalnost in novosti. Iz Natuzzijeve kolekcije 2007, v kateri se harmonično prepletajo novi materiali in barve, vam predstavljamo model **Kubik**, odločnih, pravokotnih linij, s posebej oblikovanim hrbtniščem in kovinskimi nogicami, ki opazno zaznamujejo obliko tega modela. Vsak detajl je oblikovan, da ponudi največjo udobnost in uporabnost. Trgovina Natuzzi, Šmartinska 53, telefon (01) 401 20 00
Galerija Natuzzi, Šmartinska 152, BTC, hala 2, telefon (01) 540 23 78
www.natuzzi.si



Udobni stoli Icon

Calligaris, vodilni evropski proizvajalec stolov in miz z več kot 80-letnimi izkušnjami, predstavlja novost iz svojih prodajnih programov: stole Icon (cs 1022-LH) s kromiranimi nogicami krasi izjemno udobno sedišče in modna oblika. Prevele so na voljo v številnih barvnih različicah usnja ali tkanine. Miza Modern (cs 391-R) z raztegljivo mizno ploščo (90 x 160/220 cm) je na voljo v številnih vrstah lesa (bukev, hrast, oreh, češnja, wenge). Calligarisove izdelke najdete v salonu pohištva Maros v BTC Cityju, dvorana 2, telefon (01) 401 20 00.



Fotografije arhiv Maros

F AMBIENTI

www.fambienti.com

▶ Linija OTTA

SEDEŽNE GARNITURE PO MERI!

Akcija od 15.02 do 15.03.2007

- 10%

za garnituro OTTA

V času od 15.02. do 15.03.2007 smo za Vas pripravili 10% popust za garnituro OTTA v mikrofibri in lanu (za druge materiale akcija ne velja). Popust velja tako za standardne dimenzije kot tudi za izdelavo po meri. Popust velja za vse oblike plačil (gotovina, plačilne kartice, kredit do 12 obrokov). Popusti se ne seštevajo.

BTC hala EMPORIUM, LJUBLJANA tel: (01) 585 20 33
e-mail: info@fambienti.com, www.fambienti.com

Mega ponudba v Ljubljani

za lepši dom in spretne mojstre!

Akcija velja od 16. februarja do 3. marca 2007.

-20%

električno ročno orodje
ISKRA ERO,
SKIL in PERLES

-30%

sušilniki las
BABYLISS

-20%

sesalniki
ELECTROLUX

Koliko Merkurjevih trgovskih centrov je v Ljubljani?

a) 2 b) 6 c) 15

Odgovor:

Ime:

Priimek:

Naslov:

Pošta:

Kupone oddajte v najbližjem Merkurjevem trgovskem centru v Ljubljani. Zrebanje kuponov bo v **ponedeljek, 12. 3. 2007**. Nagradni bodo o nagradah obveščeni po pošti. Nagrad ni možno zamenjati za gotovino ali drugo blago. Podatki nagradencev bodo uporabljeni za potrebe objave rezultatov na prodajnem mestu. Nagradna igra poteka od 16. 2. do 3. 3. 2007.

Mega ponudba velja v trgovskih centrih:

JARŠE PRI DOMŽALAH: MERKUR, Kamnška 22, tel.: (01) 729 52 56, LJUBLJANA - RUDNIK: MERKUR, Jurčkova c. 222, tel.: (01) 280 10 00, LJUBLJANA - BTC: MERKUR, Šmartinska 152, tel.: (01) 520 08 16, LJUBLJANA - BEŽIGRAD: MERKURMOJSTER, Dunajska 125, tel.: (01) 530 97 22, LJUBLJANA - BEŽIGRAD, Jama: MERKUR, Bežigrad 11, tel.: (01) 280 10 93, LJUBLJANA - ŠENTVID: MERKUR, Prusnikova 73, tel.: (01) 513 43 04, LJUBLJANA - VIČ: MERKUR, Gerbičeva 101, tel.: (01) 242 86 20

PREDSTAVITVE ZA LAŽJE ODLOČITVE

petek, 16. februar 2007, od 15. do 19. ure
MERKUR, Ljubljana – BTC
sesalniki Electrolux

sobota, 17. februar 2007, od 9. do 13. ure
MERKUR, Ljubljana – BTC
električno ročno orodje Iskra Ero
sušilniki las Babyliiss
MERKUR, Jarše pri Domžalah
sušilniki las Babyliiss
sesalniki Electrolux

sreda, 21. februar 2007, od 15. do 19. ure
MERKUR, Ljubljana – Bežigrad, Jama
sesalniki Electrolux

četrtek, 22. februar 2007, od 15. do 19. ure
MERKUR, Ljubljana – Bežigrad, Jama
sušilniki las Babyliiss

petek, 23. februar 2007, od 15. do 19. ure
MERKUR, Jarše pri Domžalah
električno ročno orodje Iskra Ero
MERKUR, Ljubljana – Rudnik
sesalniki Electrolux

sobota, 24. februar 2007, od 9. do 13. ure
MERKUR, Ljubljana – Rudnik
električno ročno orodje Iskra Ero
sušilniki las Babyliiss
MERKUR, Ljubljana – Vič
sušilniki las Babyliiss
sesalniki Electrolux
MERKUR, Ljubljana – BTC
sesalniki Electrolux

petek, 2. marec 2007, od 15. do 19. ure
MERKURMOJSTER, Ljubljana – Bežigrad
električno ročno orodje Iskra Ero

sobota, 3. marec 2007, od 9. do 13. ure
MERKUR, Ljubljana – Vič
električno ročno orodje Iskra Ero
MERKUR, Ljubljana – BTC
sušilniki las Babyliiss

Vljudno vabljeni!

MERKUR

Ustvarjamo zadovoljstvo





URAVNOTEŽENO ŽIVLJENJE

Ležišča s prevleko shenergy so inovacija, ki daje popolnoma nov pomen spanju. Pozitivni učinki spanja presegajo običajno regeneracijo. Uporabniku nudi novo energijo, okrepi obrambne in samozdravilne sposobnosti na psihofizičnem področju. Shenergy - specialna patentirana tekstilna struktura pretkana z negativnimi ioni. Shenergy - svetovna inovacija, ki temelji na znanstvenih raziskavah.

Zahtevajte več informacij.

www.hitex.si

HITEX
Zdravo spanje

PE LJUBLJANA - BTC hala A, tel.: 01 / 585 16 26



by **American**

By American
Šmartinska 15,
dvorana A (spodnja etaža),
1000 Ljubljana,
Telefon (01) 585 27 58

krst ★
obhajilo ★
birma ★
valeta ★
matura ★
poroka ★



Saloni pohištva
www.prevc.si



SPALNICE
balada

AKCIJA -50%*

SPECIALIZIRAN SALON



alples

* Ob nakupu otroške
sobe ali spalnice
v znesku nad
250.000 SIT
(1.043,23 EUR)
priznamo
50% popust
na vzmetnico
ORTOPEDICO!

SALON PREVC Ljubljana
BTC hala 10 - Chemo center, tel.: 01/541 18 20
e-pošta: prevc@btc-city.si

SALON PREVC Kranj
Dorfarje 17, Žabnica, tel.: 04/502 19 00
e-pošta: info@prevc.si

BREZPLAČNA DOSTAVA IN MONTAŽA

Ko vas Prevc opremi, nočete več zdoma!



Največja
izbira
svečanih ženskih
in moških oblačil
ter svečanih oblačil
za otroke
od 0 do 15 let.

Od komedije do komedije

Najnovejša predstava v Teatru Komedija BTC - Neverjetno odkritje zlate ribice Orke - je tudi svetovna uspešnica, saj jo uprizarjajo v vedno večjem številu gledališč (predvsem v Evropi in Severni Ameriki), ki na svojih repertoarjih načrtujejo tudi žlahtno komedijo. V glavnih vlogah zakoncev nastopata predstavnik mlajše igralske generacije Barbara Cerar in Gregor Bakovič, sicer zaposlena v SNG Drama Ljubljana. Sprejela sta izziv Teatra Komedija BTC in se izjemno uspešno spopadla s Tristramovo "ribico Orko".

protagonista sta se v prvem delu komedije zadnjikrat srečala in razšla v srednjih letih. V nadaljevanju se vsakoletno ljubezensko srečanje nadaljuje z naslednjim letom. Srečanja nato trajajo do njune globoke starosti. Če je prvi del komedije "Ob letu osorej" poln bravuroznih komičnih zapletov, ki jih narekuje mladost ljubimcev, je drugi del, ki je v Teatru Komedija BTC na sporedu zadnji dve leti, poln simpatičnih, bridkih in toplih človeških zapletov zrelejših ljubimcev. Polona Vetrh in Ivo Ban sta spet v polni igralski formi. Ne le da nas nasmejeta do solz, nutke na odru ta tudi grenko-bo drugega

v s a k i č
na tre-
pričara-

življenjskega obdobja, ki ga njuna suverena in domišljena igra vedno pričara na duhovito, resnoben in hkrati komičen način. Ogled drugega dela komedija "Ob letu osorej II" toplo priporočamo vsem, ki ste si ogledali prvi del. Ne zamudite ga tudi zato, ker govori o ljubezni med odraslima ljubimcema neobremenjeno, pristrčno in duhovito, brez kakršne koli zle misli. Torej stvarno, tako kot ga riše življenje. Problem je samo v tem, da se nihče od obiskovalcev, ki so si ogledali tudi prvi del, ne more odločiti, kateri je bil boljši - prvi ali drugi.



Foto arhiv Teater komedija BTC



Dvorana Mercurius
Šmartinska cesta 152

Telefon: 080 1 4266
E-naslov: info@teaterkomedija.si
www.teaterkomedija.si

Nakup vstopnic:
Blagajna Cankarjevega doma
Telefon: (01) 241 72 99

Urnik predstave na spletni strani
www.teaterkomedija.si



DEŽELNA BANKA SLOVENIJE

Marca odpiramo novo blagajniško mesto v nakupovalnem središču **BTC v Hali A** in tako razširjamo mrežo skoraj 90 enot banke po vsej Sloveniji.

Vabimo vas, da nas obiščete:

- od ponedeljka do petka od 9.00 do 18.00 in
- ob sobotah od 8.30 do 12.00

ter se seznanite s široko ponudbo bančnih in finančnih storitev
Deželne banke Slovenije.

Ob otvoritvi smo za vas pripravili
še dodatne ugodnosti!

DBS FON
((080 17 55))



DBS NET



DBS PRONET

www.dbs.si

BMW serije 1.

Zdaj v privlačni finančni ponudbi.

Ste pripravljeni na avtomobil, ki je razred zase? Potem je čas, da doživite edinstveno odzivnost in visoko zmogljivost avtomobila, s po meri izdelanimi novostmi, kot so vrstni šestvaljni motorji zadnje generacije avtomobilov BMW. BMW serije 1 združuje najboljšo kombinacijo športnosti in funkcionalnosti s sodobnim konceptom in tipičnimi BMW oblikovalskimi elementi.



BMW 116i za 116 EUR* (27.798,24 SIT).

Pooblaščen trgovci:

Avto Aktiv d.o.o.

Cesta v Mestni log 88a
1000 Ljubljana
telefon (01) 28 03 150
www.avto-aktiv.si

Avto Aktiv d.o.o.

PE Tržaška 133
1000 Ljubljana
telefon (01) 24 45 870
www.avto-aktiv.si

Avto Aktiv d.o.o.

PSC Trzin
Ljubljanska cesta 24
1236 Trzin
telefon (01) 56 05 800
www.avto-aktiv.si

Avto Aktiv d.o.o.

PE Maribor
Zagrebška cesta 38
2000 Maribor
telefon (02) 46 01 000
www.avto-aktiv.si

Avto Select d.o.o.

Industrijska cesta 9
Kromberk
5000 Nova Gorica
telefon (05) 33 06 060
www.avtoselect.si

Makoma d.o.o.

Bršljin 2
8000 Novo mesto
telefon (07) 39 34 200
www.makoma.si

Selmar d.o.o.

Mariborska cesta 119
3000 Celje
telefon (03) 42 44 000
www.selmar.si

* Finančni del akcije podpira BMW Financial Services v Sloveniji. Primer informativnega izračuna finančnega lizinga velja za vozilo znamke BMW 116i; maloprodajna cena z DDV 21.200 EUR; DDV je obračunan v plogu in obrokih; mesečni obrok znaša 116 EUR; EOM na dan 24. 1. 2007 znaša 2,13 % pri 33-% plogu, čas odplačila 36 mesecev in 50-% zadnjem obroku; EOM se spremeni, če se spremenijo dejavniki izračuna. Za podrobnosti o finančni ponudbi se pozanimajte pri svojem pooblaščenim trgovcu z vozili BMW. Ponudba velja do 31. 3. 2007.

Slika je simbolna. Emisije CO₂: 179 g/km, povprečna poraba 116i: 7,5 l/100 km.

BMW serije 1

www.bmw.si



Veselite se vožnje

Moj novi jaz

Tjaša Pukl je študentka drugega letnika veterine v Ljubljani. Uživa v študiju, neizmerno ima rada živali, ljubi rože in se nasploh v naravi dobro počuti. Zato se tudi preveč ne obremenjuje z zunanostjo in ličenjem, nam je povedala. Vendar pa se je kljub temu razveselila povabila na stilsko preobrazbo, na katero je, kot nam je zaupala, prišla s strahom, odšla pa zadovoljna in navdušena nad svojo novo podobo. "To se je končalo povsem drugače, kot sem pričakovala, precej boljše in z veseljem bi na kaj takega še prišla," nam je zadovoljna dejala na koncu.

Frizura in manikira: Tjaša je imela dolge črne lase, ravno postrizene, barva ji je že malce zbledela. Zato se je Sašo Dekleva iz frizerskega salona Interstudio Joico v dvorani A odločil, da ji bo barvo osvežil in ohranil črno barvo, saj se ji lepo poda in je tudi primerna za frizuro, ki ji jo je namenil. Ker je imela uničene konice, se je odločil za striženje v treh linijah, da bi dobil polno linijo. Zadaj jo je postrigel resasto z ravno linijo, spredaj na frufu čez oči, oboje postrizeno s topimi rezi. Zgornji del je zelo stanjšal, tako da je pridobil polni videz. Kot je povedal, je to "elegantno raztresena frizura", ki je trenutno zelo priljubljena v Avstraliji, čez kak mesec pa bo ta slog priromal tudi do nas, je prepričan Sašo.

Kozmetičarka Anja Matjašec, tudi iz frizerskega salona Interstudio Joico,



je Tjaša med urejanjem frizure uredila roke in ji naredila francosko manikuro.

Ličenje: Anja Šrot, kozmetičarka iz salona Interstudio Joico,

je Tjašo pred fotografiranjem še naličila. "Glede na to, da ima Tjaša same hladne tone na obrazu, črne lase, hladne modre oči in svetlo polt, sem se odločila, da bom to hladnost razbila s toplimi toni, zato sem uporabila svetlejš



potem

Si želite spremembo?

Svojo fotografijo, telefonsko številko, naslov in nekaj besed o sebi pošljite na naslov BTC, d. d., Šmartinska 152, 1533 Ljubljana, s pripisom Moj novi jaz. Vsak mesec bomo nekoga izžrebali in ga oziroma jo prepustili rokam naših strokovnjakov.

svetlimi

naravnimi toni, vse s preparati Nico Baggio. Ker ima Tjaša malce kvadratast obraz, ji je poudarila ličnici in spodnji del obraza ob straneh zatemnila, tako da je dobila pravi



prej

len ovalni obraz. Ker so oči bolj poudarjene, ji je na usta nanesla bleščilo v barvi ustnic. Tjaša lahko tako ličilo brez težav uporablja vsak dan in videti bo naravno in sveže, ji je svetovala Anja.

Oblačila in obutev: V Benettonu v dvorani A, kjer imajo pestro izbiro modnih oblačil za moške, ženske in otroke za vse priložnosti, smo izbrali nekaj novih oblačil iz pomladno-poletne kolekcije. Ker je Tjaša zelo rada v hlačah, smo se odločili za tričetrtinske hlače iz džinsa, lahkotno tuniko v kombinaciji zelene in črne barve ter za rjave sandale s polno peto, vse blagovne znamke Benetton. Zdaj, ko je zunaj še hladno, bo Tjaša k tej kombinaciji nosila krajšo jakno olivno zelene barve ali krajši bel balonski plašč. K vsem tem kombinacijam bo pristajal tudi pleten pulover nežne olivno zelene barve.

Za novo podobo so poskrbeli:

UNITED COLORS
OF BENETTON.

Trgovina Benetton,
telefon (01) 585 17 74

FRIZERSKI STUDIO INTER
JOICO Hair Center
Pakšičite in dogovorite se za termin!
Telefon: 01-585-16-05

Frizerski salon
Interstudio Joico
telefon (01) 585 16 05

Prava 3D-manija na platnu 3D kina XpanD

Na srebrno platno dvorane XpanD v zabaviščnem centru Arena Vodafone live! in mariborskem Koloseju prihaja 40-minutna filmska 3D-pustolovščina o zgodovini 3D-animacije. Film 3D-manija nas na zelo zabaven in niti najmanj zgodovinsko dolgotrajen način popelje skozi posamezne stopnje razvoja 3D-fotografije in 3D-filma. V 3D-maniji so predstavljene vse neverjetne možnosti, ki jih omogoča 3D-tehnologija. Če k temu dodate še sedeže s posebnimi učinki, dobite kinodoživetje, ki zaigra na vsa vaša čutila.



Oskarjevci na platnu Koloseja

Na velikem platnu Koloseja pa so prav gotovo najbolj vroči filmi oskarjevi nominiranci, ki se bodo 25. februarja potegovali za prestižne zlate kipce. Med njimi ne gre prezreti filmov, ki so nominirani za oskarja za najboljši film: Kraljica, Pisma z Iwo Jime, Naša mala mis in Babilon. Med njimi sta prav Kraljica in Babilon deležna največje medijske pozornosti. Kraljica je biografska drama o angleški kraljici v času Dianine smrti. Naslovno vlogo, kraljico Elizabeto II., je odlično odigrala Helen Mirren, ki se prav tako poteguje za zlati kipek. Babilon pa je zgodba o tragični nesreči ameriškega para v Maroku. Na to zgodbo so napletene usode še štirih družin na različnih koncih sveta. Eno od glavnih vlog v filmu je odigral zvezdnik Brad Pitt.



Kulinarični natečaj BTC Cityja



Če radi kuhate in preizkušate vedno nove recepte, vas vabimo, da nam svoj recept pošljete na naslov info@btc-city.si. Vsak mesec bomo zbirali izvirne zdrave recepte jedi, ki jih najraje jemo v določenem mesecu, najboljši pa seveda tudi nagradili. Ob koncu leta bomo tudi izdali knjižico najboljših receptov. Najbolj domiselne recepte bomo objavili vsak mesec tudi na naši spletni strani www.btc-city.com.

Zato, dragi ljubiteljski kuharji, skuhajte kaj dobrega in če so si vaši bližnji ob tem oblikovali prste, nam svoj recept in sliko jedi pošljite. Morda boste med zmagovalci ravno vi ...



Recept meseca januarja je poslala **Maja Korade Šobar iz Ljubljane**. Ob pripravi zanimive jedi vam želimo veliko uspeha in dober tek.

Koruzno pecivo z zelenjavno omako in gobicami (za štiri osebe)

Sestavine:

Koruzno pecivo: 200 g koruzne polente, 200 g koruzne moke, 200 g zamrznjene špinacije (predhodno podušene), lahko uporabimo skuto, 1 skodelica olja, 1 do 2 jajci, 1 žlička soli, 3 dl mineralne vode.

Zelenjavna omaka z gobicami: 100 g masla, 0,25 l smetane za kuhanje, 100 g pora, 100 g korenja, 100 g koruze (iz konzerve), 200 g gobic (šampinjoni iz konzerve), peteršilj, po želji lahko dodamo še

bučke in drugo zelenjavo po okusu.

Priprava: Koruzno pecivo pripravimo tako, da vse navedene sestavine zmešamo. Zmes vlijemo v pekač, pomaščen z oljem. Medtem ko pripravljamo zmes, ogrejemo pečico na 250 °C, potem damo pekač v pečico in pečemo na 200 do 180 °C približno eno uro.

Ko je pecivo že pečeno, pripravimo še omako:

Zelenjavo dobro umijemo in nasekljamo. V ponvi stopimo pri rahli temperaturi maslo, nato dodamo nasekljan por in korenček, posodo pokrijemo in jed dušimo 20 minut. Nato dodamo koruzo in gobice, posolimo, dobro premešamo, pokrijemo in dušimo še 10 minut.

Na koncu dodamo peteršilj, po želji še druge začimbe (origano, mediteransko začimbo, poper) in prilijemo smetano za

kuhanje. Kuhamo še 5 minut.

Ko je pecivo pečeno, počakamo, da se ohladi, nato ga narežemo na kose. Ponudimo pecivo in omako.



Še nasvet: To okusno hrano lahko jedo tudi nosečnice, vendar je priporočljivo, da si omako naredijo brez smetane, samo z dušeno zelenjavo.



WWW.ITAK.MOBITEL.SI

itak

Paket

1 CENIT
2,13964 SIT

Vikend revolucija



Itak za vse od 15 do 30 let. Vikend revolucija traja
od petka ob 18h do ponedeljka ob 7h.

Možitel d.d., 1537 Ljubljana

Publicis, ad+id: Ajax Studio, foto: T. Brejc



Ob vsakem nakupu v Halo 12 prejmete do 1. marca kupon, s katerim dobite brezplačno kavico v kavarni Zvezda.

